



安 全 理 事 会

Distr.
GENERAL

S/1999/371
4 April 1999
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

1999 年 4 月 4 日南斯拉夫常驻联合国代表团临时代办给秘书长的信

谨随信附上一些信息,说明北约组织对我国进行野蛮、罪恶的侵略在民间造成的破坏。

请将本函及其附件作为安全理事会的文件分发为荷。

临时代办

弗拉迪斯拉夫·约万诺维奇(签名)

附件

北约组织对南斯拉夫联邦共和国进行野蛮、 罪恶的侵略在 1999 年 3 月 24 日至 4 月 4 日期间在民间造成的破坏

从北约组织开始对我国发动侵略到 1999 年 4 月 1 日为止,北大西洋联盟在南斯拉夫联盟共和国领土上共进行了 1 000 次攻击,损毁了数以万计的民房和其他平民设施,杀害了几十名平民,超过一千名平民受到了轻重伤。

北约组织攻击最多的是平民目标。导弹击中了工厂、住宅区、医院和医疗设施、学校、托儿所、养老院和体育设施。损毁特别严重的是全国各地的文化和历史遗迹和宗教建筑设施。格拉查尼察和拉科维察的中世纪寺院以及耶拉斯尼卡-近苏尔杜利察-的一家教堂都受到严重的损毁。众所周知,而且知名的科学家韦伯也曾雄辩地证实,科索沃和梅托希亚两地是塞尔维亚无价的中世纪文化遗址最多的地方,包括受教科文组织保护的遗址(格拉查尼察)。北约组织的攻击目标还包括供水系统、输电网以及为各种民生需要服务的其他设施。

北约组织还攻击了医院和其他为平民服务的医疗设施(莱斯科瓦茨地区的医疗中心;尼什医院;尼什的一家综合性医院;莱斯科瓦茨的老年学中心;贾科维察的综合性医院,等等)。攻击甚至不放过学校和托儿所(贝尔格莱德市内的“十·一六”小学和“Vladimir Rolovic”小学;贝尔格莱德市郊 Petlovo Brdo 的一家幼儿园;尼什地区的两家中学;诺维萨德的“Toza Markovic”小学;莱斯科瓦茨地区的四家小学和一家高等医学院;还有科索沃和梅托希亚地区更多的学校)。北约组织的攻击行动损毁了一百多家学校和学前中心。侵略行动迫使学校和大学关闭。潘切沃、诺维萨德和其他城镇储藏液体化学品和化工原料的仓库也被击中,造成严重的土壤和空气污染。数以千计的平民吸进了毒气,他们的健康以及环境都可能受到长期的损害。

北约部队的攻击无疑地帮助了阿尔巴尼亚恐怖份子和分离主义者,再三攻击许多平民目标和居民以塞人为主的城镇和乡村(Gracanica、Kosovo Polje、Koritiste

和近 Gnjilane 的 Vrbovci、近 Pec 的 Bjelo Polje 等)就是证明。但是,对在科索沃和梅托希亚的城乡的导弹攻击已造成大规模的破坏,并在各族裔人民间引起恐惧和惊慌。成千上万的平民和老弱妇孺因害怕侵略者的炸弹,被迫逃离科索沃和梅托希亚,这表示北约部队已挑起一场巨大的人道主义灾难。在科索沃和梅托希亚及其他地方的城乡到现在已多天没有水、电,北约的侵略使主要粮食的供应大量缓慢下来。北约部队对住房的破坏迄今最严重的是发生在 Pristina、Novi Sad、Djakovica、Prokuplje、Gracanica 等。在贝尔格莱德郊区和在 Pancevo 四周的 Kijevo-Knezevac、Batajnica、Jakovo、Borca 的地区的平民机构也受到攻击。

侵略者的目标包括制造家庭用品和满足人民日常需要的工厂和商业设施(在 Urosevac 的真空管工厂,在 Pancevo 的“Utva”,生产真空吸尘器和炊具的“Sloboda”Gacak),以及在 Gnjilane 的农-工综合企业“Mladost”等,以及座落在人口稠密的住宅区的电视中心(在普里什蒂纳的无线电和电视中心),运输公司(在 Gnjilane 的“Kosmet Prevoz”),一个水力-气象站(靠近 Arandjelovac 的 Bukulja)被直接击中。这些设施的彻底摧毁使成千上万人失去工作,因这是他们及其家人唯一的收入来源。例如,摧毁“Sloboda”Gacak 工厂造成五千人失业,其 20 000 名家属则失去生活资料。

基本建设也受到广泛损害,如道路、铁路网、发电系统和电信。

侵略者还攻击道路,象靠近 Stavi Banovci 的贝尔格莱德-萨格勒布公路,靠近 Lbarska Slatina 的 Kraljevo-Kosovo Polje 铁路,以及在 Novi Sad 在 Sava 河上的桥,这座桥使 Novi Sad 同 Petrovaradin 联系,炸毁这座桥使这两地的居民没有水(600 000 名居民;在全国则有 100 万名人民没有水),因为主要的兼市的供水系统建在这座桥里。这桥的破坏使黑海同波罗的海联系的多瑙河的国际河流航行中断。迹象显示他们故意选在这个时间攻击:在许多人开始上班,母亲们正带着子女去托儿所,交通相当繁忙的时候。

北约部队在这些攻击中使用了国际公约禁止的武器及其他破坏手段(已使用集

束炸弹攻击 Gracanica 、 普里什蒂纳及其邻近地区、 Lukare 村、 Grmija 、 Gnjilane 、 靠近 Kosovska Vitina 的 Vrbovac 和 Mogila 的村庄、 靠近 Gnjilane 的 Koritiste 、 Nis 机场、 Sombor 机场、 Prizren 城中心等)。他们还使用北约慢作用炸弹来摧毁平民目标。此外,已注意到他们使用了无线电定位器。那些是在攻击前夕和在攻击之前从北约飞机上扔出来。它们被安置在平民目标附近,以及在一些交通联系线(在 Cuprija 的桥的两边)和供水系统(靠近 Arandjelovac 的 Garasko Jezero 坝)。此外,已确定欧洲安全与合作组织(欧安组织)特派团成员在离开南斯拉夫联盟共和国领土之前也安置了一些无线电定位器。

猛烈的空袭引起许多火灾,由于消防队及时有效的灭火已扑灭了,但引起了广泛的损害。

除了上述后果(平民的死伤和庞大的财物损害)之外,应警告国际社会,众多平民的健康已受到危害,包括老弱妇孺在内,已有八天日夜住在避难所。在 Nis 和普里什蒂纳的难民中心也受到攻击,15 个难民丧生。

根据最新调查和许多评价损害情况的美国特派团,可以说,在目前损害已达到几十亿美元(估计损失的活动在进行中)。可以预期,甚至更可怕的其他后果(压力,对健康的危害,人民没有过正常生活的基本条件和用品等)是相当庞大的。
